

Chères lectrices, chers lecteurs,

FMH flash est déjà parvenu chez une partie de notre lectorat grâce à l'électronique, les autres le reçoivent maintenant sous forme papier. Nous voulons parler de la newsletter de la FMH dont l'édition actuelle contient, entre autres, une **brève interview du président Jacques de Haller**. Vous y trouverez aussi des **nouvelles intéressantes des différents départements** (➔ page 2075).

La discussion sur les **tâches, objectifs et fixation des priorités en médecine** est menée de manière approfondie depuis quelques années. Les **transformations de la société et les progrès technologiques** ont également influencé **l'image professionnelle du médecin**, tant en ce qui concerne le jugement extérieur que la conception qu'ont les médecins de leur profession. Les possibilités, développements et tendances de la médecine moderne soulèvent également des **questions éthiques**, auxquelles on peut répondre différemment selon le point de vue où l'on se place. Dans l'article **«Die moderne Dienstleistungsmedizin auf ethischem Prüfstand»**, Giovanni Maio plaide pour une médecine dans laquelle les médecins ne deviennent pas de simples prestataires de services mais res-

tent des professionnels **caritatifs soucieux d'aider leur prochain** (➔ page 2084).

Le bref article d'Ernst Zeller **«Krankheit und Arbeitsunfähigkeit»**, accompagné de **commentaires de Dieter Kissling**, médecin du travail, et de **Hanspeter Kuhn**, responsable du service juridique de la FMH, et publié dans le n° 43 du BMS, a provoqué une **série de réactions**, comme nous nous y attendions. Les **lettres de lecteurs** reçues à ce sujet ont été publiées dans les deux dernières éditions, tandis que le présent numéro contient, sous la rubrique **Tribune**, un **article de David Winizki** analysant de manière critique les thèses d'Ernst Zeller (➔ page 2090).

Les transformations de la société, évoquées ci-avant, incluent aussi la **façon dont on apprécie les proportions corporelles**. La vue des **top models d'aujourd'hui** aurait fait froid dans le dos aux **esthètes d'autrefois** en suscitant l'épouvante et non l'admiration. Aux siècles derniers, la mode était aux **corps enrobés**. Sous le titre de **«voll fett»**, une exposition est actuellement présentée à Zurich, qui donne un **aperçu, très varié, du royaume de l'embonpoint et des lignes pleines** (➔ page 2107).

La **Fondation Careum** a récemment publié un **volume épais de thèses sur l'avenir de la formation des professions de la santé**. Nous reviendrons prochainement sur cet ouvrage dans un article séparé. Dans la présente édition, **Bernhard Gurtner** examine les thèses défendues énergiquement dans cet ouvrage par **Olli S. Miettinen**, épidémiologiste finlandais, et constate qu'elles ne résistent pas à la critique. Gurtner souligne que **«Miettinen aimerait abattre les structures mises en place à la manière d'un bûcheron nordique utilisant la scie électrique»** (➔ page 2108).

La **qualité de la dernière période qu'il nous est donné de vivre** préoccupe les hommes depuis des millénaires. Les philosophes de l'Antiquité y ont déjà réfléchi, à l'instar de Platon et de Cicéron. Un livre impressionnant, intitulé **«Schöne Aussichten»** (belles perspectives), donne des exemples sur **l'art de vivre au grand âge, par l'image et par le texte**, sans tomber dans le piège de l'idéalisation (➔ page 2110).

La rédaction

IMPRESSUM

Rédaction

Dr et lic. phil. Bruno Kessler
(Rédacteur en chef)
lic. phil. Jacqueline Wettstein, FMH
Dr Erhard Taverna

Rédaction Ethique

Christina Aus der Au
Pr Lazare Benaroyo
Pr Christoph Rehmann-Sutter

Rédaction Histoire médicale

PD Dr et lic. phil. Iris Ritzmann
Pr Jean Jacques Dreifuss
Dr Eberhard Wolff

Managing Editor

Thomas Heuer, lic. phil.

Secrétariat de rédaction

Margrit Neff

Adresse de la rédaction

EMH Editions médicales suisses SA
Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: redaction.bms@emh.ch
Internet: www.bullmed.ch

Editeur

FMH
Fédération des médecins suisses
Verbindung der Schweizer Ärztinnen
und Ärzte
Federazione dei medici svizzeri
Swiss Medical Association
Elfenstrasse 18, 3000 Berne 15
Tél. 031 359 11 11, fax 031 359 11 12
E-mail: info@fmh.ch
Internet: www.fmh.ch

Editions

EMH Editores Medicorum Helveticorum
EMH Editions médicales suisses SA
EMH Schweizerischer Ärzteverlag AG
EMH Edizioni mediche svizzere SA
EMH Swiss Medical Publishers Ltd.
Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: verlag@emh.ch
Internet: www.emh.ch

Production

Schwabe AG
Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 85, fax 061 467 85 86
E-mail: druckerei@schwabe.ch

Marketing EMH

EMH Editions médicales suisses SA
Thomas Gierl M.A.
Responsable marketing
et communication
Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 49, Fax 061 467 85 56
E-mail: tgierl@emh.ch

Annonces

EMH Editions médicales suisse SA
Ariane Furrer
Assistante Placement des annonces
Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 88
Fax 061 467 85 56
E-mail: afurrer@emh.ch

«Offres et demandes d'emploi»

EMH Editions médicales suisses SA
Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: stellenmarkt@emh.ch

«Office de placement»

FMH Consulting Services
Office de placement
Case postale 246, 6208 Oberkirch
Tél. 041 925 00 77, fax 041 921 05 86
E-mail: fmhstv@fmh.ch
Internet: www.fmhjob.ch

Abonnements

Membres de la FMH
FMH Fédération des médecins suisses
Elfenstrasse 18, 3000 Berne 15
Tél. 031 359 11 11, fax 031 359 11 12

Autres abonnements

EMH Editions médicales suisses SA
Abonnements, Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 75, fax 061 467 85 76
E-mail: abo@emh.ch

Abonnement annuel: CHF 320.-,
porto en plus

© 2007 by EMH Editions médicales suisses SA. Tous droits réservés. Toute reproduction d'article, y inclus électroniquement et la traduction, en totalité ou par extrait, est soumise à l'autorisation écrite des éditions.

Paraît le mercredi

ISSN 1661-5948

ISSN 1424-4012 (édition électronique)

Délégués des sociétés de discipline médicale

Allergologie et immunologie clinique:
Pr A. Bircher
Anesthésiologie: Pr P. Ravussin
Angiologie: Pr B. Amann-Vesti
Cardiologie: Pr B. Meier
Chirurgie: Pr M. Decurtins
Chirurgie cardiaque et vasculaire thoracique:
Pr T. Carrel
Chirurgie de la main: PD Dr L. Nagy
Chirurgie maxillo-faciale: Pr H.-F. Zeilhofer
Chirurgie orthopédique: Dr T. Böni
Chirurgie pédiatrique: Dr M. Bittel
Chirurgie plastique, reconstructive
et esthétique: Pr G. Pierer

Cytopathologie clinique: vacant
Dermatologie et vénéréologie:
PD S. Lautenschlager
Endocrinologie/diabétologie: Pr G.A. Spinas
Gastro-entérologie: Pr W. Inauen
Génétiologie médicale: Dr D. Niedrist
Gériatrie: Dr M. Conzelmann
Gynécologie et obstétrique:
Pr W. Holzgreve
Hématologie: Dr M. Zoppi
Infectiologie: Pr W. Zimmerli
Médecine du travail: Dr B. Merz
Médecine générale: Dr B. Kissling
Médecine intensive: Dr C. Jenni
Médecine interne: Dr W. Bauer
Médecine légale: Pr T. Krompecher

Médecine nucléaire: Pr J. Müller
Médecine pharmaceutique: Dr P. Kleist
Médecine physique et réadaptation:
Dr M. Weber
Médecine tropicale et médecine de voyages:
PD Dr C. Hatz
Néonatalogie: Pr H.-U. Bucher
Néphrologie: Pr J.-P. Guignard
Neurochirurgie: Pr H. Landolt
Neurologie: Pr H. Mattle
Neuropédiatrie: Pr J. Lüttschng
Neuroradiologie: Pr W. Wichmann
Oncologie: PD Dr B. Pestalozzi
Ophtalmologie: Dr A. Franceschetti
Oto-rhino-laryngologie et chirurgie
cervico-faciale: Pr J.-P. Guyot

Pathologie: Pr G. Cathomas
Pédiatrie: Dr R. Tabin
Pharmacologie et toxicologie clinique:
Dr T. Buclin
Pneumologie: Pr E. Russi
Prévention et santé publique: Dr C. Junker
Psychiatrie et psychothérapie: Dr W.J. Fuchs
Psychiatrie et psychothérapie d'enfants
et d'adolescents: Dr R. Hotz
Radiologie: Pr B. Marincek
Radio-oncologie: Pr R. Greiner
Rhumatologie: Pr M. Seitz
Urologie: PD Dr T. Zellweger